

Den Europæiske Unions Tidende

L 42



Dansk udgave

Retsforskrifter

54. årgang

16. februar 2011

Indhold

II Ikke-lovgivningsmæssige retsakter

FORORDNINGER

Kommissionens forordning (EU) nr. 135/2011 af 15. februar 2011 om faste importværdier med henblik på fastsættelse af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager 1

Kommissionens forordning (EU) nr. 136/2011 af 15. februar 2011 om fastsættelse af importtolden for korn gældende fra den 16. februar 2011 3

AFGØRELSE

★ Rådets afgørelse 2011/101/FUSP af 15. februar 2011 om restriktive foranstaltninger over for Zimbabwe 6

2011/102/EU:

★ Kommissionens afgørelse af 15. februar 2011 om afslutning af regnskaberne for et betalingsorgan i Italien vedrørende de udgifter, der finansieres af Den Europæiske Garantifond for Landbruget (EGFL), for regnskabsåret 2007 (meddelt under nummer K(2011) 753) 24

2011/103/EU:

★ Kommissionens afgørelse af 15. februar 2011 om afslutning af regnskaberne for visse betalingsorganer i Italien vedrørende de udgifter, der finansieres af Den Europæiske Landbrugsfond for Udvikling af Landdistrikterne (ELFUL), for regnskabsåret 2008 (meddelt under nummer K(2011) 754)..... 27

Pris: 3 EUR

(Fortsættes på omslagets anden side)

DA

De akter, hvis titel er trykt med magre typer, er løbende retsakter inden for landbrugspolitikken og har normalt en begrænset gyldighedsperiode.

Titlen på alle øvrige akter er trykt med fede typer efter en asterisk.

2011/104/EU:

- ★ **Kommissionens afgørelse af 15. februar 2011 om afslutning af regnskaberne for et betalingsorgan i Italien vedrørende de udgifter, der finansieres af Den Europæiske Garantifond for Landbruget (EGFL), for regnskabsåret 2008** (meddelt under nummer K(2011) 757) 29

2011/105/EU:

- ★ **Kommissionens afgørelse af 15. februar 2011 om afslutning af regnskaberne for visse betalingsorganer i Italien og Rumænien vedrørende de udgifter, der finansieres af Den Europæiske Garantifond for Landbruget (EGFL), for regnskabsåret 2009** (meddelt under nummer K(2011) 770) 32

II

(Ikke-lovgivningsmæssige retsakter)

FORORDNINGER

KOMMISSIONENS FORORDNING (EU) Nr. 135/2011

af 15. februar 2011

om faste importværdier med henblik på fastsættelse af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 1234/2007 af 22. oktober 2007 om en fælles markedsordning for landbrugsprodukter og om særlige bestemmelser for visse landbrugsprodukter (fusionsmarkedsordningen) ⁽¹⁾,

under henvisning til Kommissionens forordning (EF) nr. 1580/2007 af 21. december 2007 om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EF) nr. 2200/96, (EF) nr. 2201/96 og (EF) nr. 1182/2007 vedrørende frugt og grøntsager ⁽²⁾, og

ud fra følgende betragtning:

Ved forordning (EF) nr. 1580/2007 fastsættes der, på basis af resultatet af de multilaterale handelsforhandlinger under Uruguay-runden, kriterier for Kommissionens fastsættelse af faste importværdier for tredjelande for de produkter og perioder, der er anført i del A i bilag XV til nævnte forordning —

VEDTAGET FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

De faste importværdier som omhandlet i artikel 138 i forordning (EF) nr. 1580/2007 fastsættes i bilaget til nærværende forordning.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft den 16. februar 2011.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 15. februar 2011.

*På Kommissionens vegne**For formanden*

José Manuel SILVA RODRÍGUEZ

*Generaldirektør for landbrug
og udvikling af landdistrikter*

⁽¹⁾ EUT L 299 af 16.11.2007, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 350 af 31.12.2007, s. 1.

BILAG

Faste importværdier med henblik på fastsættelse af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager

(EUR/100 kg)

KN-kode	Tredjelandskode ⁽¹⁾	Fast importværdi
0702 00 00	IL	107,9
	JO	87,5
	MA	58,3
	TN	102,0
	TR	107,7
	ZZ	92,7
0707 00 05	JO	101,4
	TR	171,4
	ZZ	136,4
0709 90 70	MA	45,7
	TR	100,1
	ZA	57,4
	ZZ	67,7
0709 90 80	EG	97,7
	ZZ	97,7
0805 10 20	AR	41,5
	EG	54,4
	IL	78,0
	MA	55,3
	TN	45,1
	TR	69,4
	ZA	41,5
	ZZ	55,0
0805 20 10	IL	167,5
	MA	87,7
	TR	79,6
	ZZ	111,6
0805 20 30, 0805 20 50, 0805 20 70, 0805 20 90	CN	66,4
	IL	108,3
	JM	95,3
	MA	111,4
	TR	63,6
	ZZ	89,0
0805 50 10	EG	62,1
	MA	46,4
	TR	53,2
	ZZ	53,9
0808 10 80	CA	91,1
	CL	54,0
	CM	52,0
	CN	61,3
	US	138,9
	ZZ	79,5
0808 20 50	AR	130,7
	CL	60,7
	CN	64,3
	US	132,4
	ZA	101,4
	ZZ	97,9

⁽¹⁾ Landefortegnelse fastsat ved Kommissionens forordning (EF) nr. 1833/2006 (EUT L 354 af 14.12.2006, s. 19). Koden »ZZ« = »anden oprindelse«.

KOMMISSIONENS FORORDNING (EU) Nr. 136/2011**af 15. februar 2011****om fastsættelse af importtolden for korn gældende fra den 16. februar 2011**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 1234/2007 af 22. oktober 2007 om en fælles markedsordning for landbrugsprodukter og om særlige bestemmelser for visse landbrugsprodukter (fusionsmarkedsordningen) ⁽¹⁾

under henvisning til Kommissionens forordning (EU) nr. 642/2010 af 20. juli 2010 om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EF) nr. 1234/2007 for så vidt angår importtold for korn ⁽²⁾, særlig artikel 2, stk. 1, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Ifølge artikel 136, stk. 1, i forordning (EF) nr. 1234/2007 er importtolden for produkter henhørende under KN-kode 1001 10 00, 1001 90 91, ex 1001 90 99 (blød hvede af høj kvalitet), 1002, ex 1005 undtagen hybridmajs til udsæd, og ex 1007 undtagen hybridsorghum til udsæd, lig med interventionsprisen for sådanne produkter ved import forhøjet med 55 % minus cif-importprisen for den pågældende sending. Denne told kan dog ikke overstige toldsatsen i den fælles toldtarif.

- (2) Ifølge artikel 136, stk. 2, i forordning (EF) nr. 1234/2007 skal der med henblik på beregning af importtolden som omhandlet i nævnte artikels stk. 1 regelmæssigt fastsættes repræsentative cif-importpriser for de pågældende produkter.

- (3) Ifølge artikel 2, stk. 2, i forordning (EU) nr. 642/2010 er den pris, der skal anvendes ved beregning af importtolden for produkter henhørende under KN-kode 1001 10 00, 1001 90 91, ex 1001 90 99 (blød hvede af høj kvalitet), 1002 00, 1005 10 90, 1005 90 00 og 1007 00 90 den daglige repræsentative cif-importpris fastlagt efter metoden i nævnte forordnings artikel 5.

- (4) Importtolden bør fastsættes for perioden fra den 16. februar 2011 og gælde, indtil en ny importtold træder i kraft —

VEDTAGET FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Fra den 16. februar 2011 gælder den importtold, der er fastsat i bilag I til nærværende forordning på grundlag af elementerne i bilag II, for korn som omhandlet i artikel 136, stk. 1, i forordning (EF) nr. 1234/2007.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft den 16. februar 2011.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 15. februar 2011.

*På Kommissionens vegne
For formanden*

José Manuel SILVA RODRÍGUEZ
*Generaldirektør for landbrug
og udvikling af landdistrikter*

⁽¹⁾ EUT L 299 af 16.11.2007, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 187 af 21.7.2010, s. 5.

BILAG I

Importtold for produkter som omhandlet i artikel 136, stk. 1, i forordning (EF) nr. 1234/2007 gældende fra den 16. februar 2011

KN-kode	Varebeskrivelse	Importtold ⁽¹⁾ (EUR/t)
1001 10 00	Hård HVEDE af høj kvalitet	0,00
	af middel kvalitet	0,00
	af lav kvalitet	0,00
1001 90 91	Blød HVEDE, til udsæd	0,00
ex 1001 90 99	Blød HVEDE af høj kvalitet, undtagen blød hvede til udsæd	0,00
1002 00 00	RUG	0,00
1005 10 90	MAJS til udsæd, undtagen hybridmajs	0,00
1005 90 00	MAJS, undtagen til udsæd ⁽²⁾	0,00
1007 00 90	SORGHUM i hele kerner, undtagen hybridsorghum til udsæd	0,00

⁽¹⁾ For varer, der ankommer til Unionen via Atlanterhavet eller Suezkanalen, kan importøren i henhold til artikel 2, stk. 4, i forordning (EU) nr. 642/2010 opnå en nedsættelse af tolden på:

- 3 EUR/t, hvis lossehavnen befinder sig ved Middelhavet eller Sortehavet
- 2 EUR/t, hvis lossehavnen befinder sig i Irland, Danmark, Estland, Letland, Litauen, Polen, Finland, Sverige, Det Forenede Kongerige eller på Den Iberiske Halvø Atlanterhavskyst.

⁽²⁾ Importøren kan opnå en fast nedsættelse på 24 EUR/t, når betingelserne i artikel 3, forordning (EU) nr. 642/2010 opfyldes.

BILAG II

Elementer til beregning af tolden, jf. bilag I

1.2.2011-14.2.2011

1) Gennemsnit for den referenceperiode, der er nævnt i artikel 2, stk. 2, i forordning (EU) nr. 642/2010:

(EUR/t)

	Blød hvede ⁽¹⁾	Majs	Hård hvede, høj kvalitet	Hård hvede, middel kvalitet ⁽²⁾	Hård hvede, lav kvalitet ⁽³⁾	Byg
Børs	Minneapolis	Chicago	—	—	—	—
Notering	284,92	197,07	—	—	—	—
Pris fob USA	—	—	329,78	319,78	299,78	170,97
Præmie for Golfen	83,59	13,18	—	—	—	—
Præmie for The Great Lakes	—	—	—	—	—	—

⁽¹⁾ Positiv præmie på 14 EUR/t indbefattet (artikel 5, stk. 3, i forordning (EU) nr. 642/2010).⁽²⁾ Negativ præmie på 10 EUR/t (artikel 5, stk. 3, i forordning (EU) nr. 642/2010).⁽³⁾ Negativ præmie på 30 EUR/t (artikel 5, stk. 3, i forordning (EU) nr. 642/2010).

2) Gennemsnit for den referenceperiode, der er nævnt i artikel 2, stk. 2, i forordning (EU) nr. 642/2010:

Fragt/omkostninger: Mexicanske Golf-Rotterdam 17,64 EUR/t

Fragt/omkostninger: The Great Lakes-Rotterdam — EUR/t

AFGØRELSE

RÅDETS AFGØRELSE 2011/101/FUSP

af 15. februar 2011

om restriktive foranstaltninger over for Zimbabwe

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Union, særlig artikel 29, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Den 19. februar 2004 vedtog Rådet fælles holdning 2004/161/FUSP om forlængelse af de restriktive foranstaltninger over for Zimbabwe ⁽¹⁾.
- (2) Rådets afgørelse 2010/92/FUSP ⁽²⁾, der blev vedtaget den 15. februar 2010, forlængede de restriktive foranstaltninger, der er omhandlet i fælles holdning 2004/161/FUSP, indtil den 20. februar 2011.
- (3) På grundlag af en gennemgang af fælles holdning 2004/161/FUSP bør de restriktive foranstaltninger forlænges indtil den 20. februar 2012.
- (4) Der er dog ikke længere grund til fortsat at lade visse personer være opført på listen over personer og enheder, der er omfattet af de restriktive foranstaltninger i fælles holdning 2004/161/FUSP.
- (5) Unionens gennemførelsesbestemmelser findes i Rådets forordning (EF) nr. 314/2004 af 19. februar 2004 om visse restriktive foranstaltninger over for Zimbabwe ⁽³⁾ —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

I denne afgørelse forstås ved teknisk bistand enhver form for teknisk støtte i forbindelse med reparation, udvikling, fremstilling, samling, prøvning, vedligeholdelse eller enhver anden form for teknisk tjeneste; støtten kan ydes i form af instruktion, rådgivning, oplæring, overførsel af driftskendskab og kompetencer eller konsulent-service; teknisk bistand omfatter også mundtlig bistand.

Artikel 2

1. Salg, levering, overførsel eller eksport af våben og af alle typer materiel i tilknytning hertil, herunder våben og ammuni-

tion, militærkøretøjer og militært udstyr, paramilitært udstyr samt reservedele til ovennævnte, såvel som udstyr, der kan anvendes til intern undertrykkelse,

- a) fra statsborgere i medlemsstaterne
- b) fra medlemsstaternes områder eller
- c) ved anvendelse af skibe eller luftfartøjer, der fører medlemsstaternes flag,

til Zimbabwe forbydes, uanset om de har oprindelse på medlemsstaternes områder eller ej.

2. Det er forbudt:

- a) at yde, sælge, levere eller overføre teknisk bistand, udøve mæglervirksomhed eller andre tjenester i tilknytning til militære aktiviteter og levering, fremstilling, vedligeholdelse og anvendelse af våben og af alle typer materiel i tilknytning hertil, herunder våben og ammunition, militærkøretøjer og -udstyr, paramilitært udstyr samt reservedele hertil, såvel som udstyr, der kan anvendes til intern undertrykkelse, direkte eller indirekte til alle personer, enheder eller organer i Zimbabwe eller til anvendelse i dette land
- b) at levere finansieringsmidler eller finansiel bistand i tilknytning til militære aktiviteter, herunder navnlig gavebistand, lån og eksportkreditforsikring, i forbindelse med salg, levering, overførsel eller eksport af våben og materiel i tilknytning hertil, såvel som udstyr, der kan anvendes til intern undertrykkelse, direkte eller indirekte til alle personer, enheder eller organer i Zimbabwe eller til anvendelse i dette land.

Artikel 3

1. Artikel 2 finder ikke anvendelse på:

- a) salg, levering, overførsel eller eksport af militært udstyr, der ikke er bestemt til at dræbe, eller udstyr, der kan anvendes til intern undertrykkelse, men som udelukkende er til humanitær brug eller beskyttelsesbrug eller til brug for FN's og EU's institutionsopbygningsprogrammer, eller af materiel bestemt til EU's og FN's krisestyringsoperationer

⁽¹⁾ EUT L 50 af 20.2.2004, s. 66.

⁽²⁾ EUT L 41 af 16.2.2010, s. 6.

⁽³⁾ EUT L 55 af 24.2.2004, s. 1.

b) levering af finansieringsmidler eller finansiel bistand i forbindelse med sådant udstyr

c) levering af teknisk bistand i forbindelse med sådant udstyr, hvis udførsler heraf på forhånd er godkendt af den relevante kompetente myndighed.

2. Artikel 2 finder ikke anvendelse på beskyttelsesbeklædning, herunder skudsikre veste og militærhelme, der midlertidigt eksporteres til Zimbabwe udelukkende til personlig brug for personel fra FN, EU eller dets medlemsstater, repræsentanter for medierne, humanitært hjælpepersonale, ulandsfrivillige og tilknyttet personale.

Artikel 4

1. Medlemsstaterne træffer de nødvendige foranstaltninger for at begrænse indrejse i eller transit gennem deres område for medlemmer af Zimbabwes regering og fysiske personer med tilknytning til dem samt andre fysiske personer, som er involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold i Zimbabwe. De i nærværende stykke omhandlede personer er opført på listen i bilaget.

2. Stk. 1 forpligter dog ikke en medlemsstat til at nægte sine egne statsborgere indrejse på medlemsstatens eget område.

3. Stk. 1 gælder med forbehold af tilfælde, hvor en medlemsstat er bundet af en folkeretlig forpligtelse, dvs.:

- a) som værtsland for en international mellemstatslig organisation
- b) som værtsland for en international konference, som er indkaldt af FN, eller som afholdes i FN's regi
- c) i henhold til en multilateral aftale, hvorved der tilkendes privilegier og immuniteter, eller
- d) i henhold til Lateranforliget fra 1929 mellem Pavestolen (Vatikanstaten) og Italien.

Rådet underrettes behørigt i ethvert af disse tilfælde.

4. Stk. 3 finder anvendelse i tilfælde, hvor en medlemsstat er værtsland for Organisationen for Sikkerhed og Samarbejde i Europa (OSCE).

5. Medlemsstaterne kan indrømme fritagelser fra foranstaltningerne i stk. 1, hvis rejsen er berettiget af tvingende og absolut nødvendige humanitære hensyn eller undtagelsesvis af hensyn til muligheden for at kunne deltage i mellemstatslige møder, herunder møder i EU-regi, hvor der føres en politisk dialog, som direkte, øjeblikkeligt og betydeligt fremmer demokratiet, menneskerettighederne og retssikkerheden i Zimbabwe.

6. En medlemsstat, der ønsker at indrømme fritagelser, jf. stk. 5, giver Rådet skriftlig meddelelse herom. Fritagelsen anses for at være indrømmet, medmindre et eller flere medlemmer af Rådet skriftligt gør indsigelse inden for 48 timer efter at have modtaget meddelelsen om den foreslåede fritagelse. Hvis et eller flere af medlemmerne af Rådet gør indsigelse, indrømmes fritagelsen ikke, undtagen i tilfælde hvor en medlemsstat ønsker at indrømme den af tvingende og absolut nødvendige humanitære hensyn. I det tilfælde kan Rådet med kvalificeret flertal beslutte at indrømme den foreslåede fritagelse.

7. I tilfælde hvor en medlemsstat i medfør af stk. 3-6 tillader indrejse i eller transit gennem sit område for de personer, der er opført på listen i bilaget, gælder tilladelsen udelukkende det formål, til hvilket den er udstedt, og de direkte berørte personer.

Artikel 5

1. Alle pengemidler og økonomiske ressourcer, som tilhører de enkelte medlemmer af Zimbabwes regering eller fysiske eller juridiske personer, enheder eller organer med tilknytning til dem, eller andre fysiske eller juridiske personer, som er involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati, respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold i Zimbabwe, indefrys. De i nærværende stykke omhandlede personer og enheder er opført på listen i bilaget.

2. Ingen pengemidler eller økonomiske ressourcer må hverken direkte eller indirekte stilles til rådighed for eller være til fordel for de fysiske eller juridiske personer, enheder eller organer, der er opført på listen i bilaget.

3. Der kan gøres undtagelse for pengemidler eller økonomiske ressourcer, som:

a) er nødvendige til afholdelse af grundlæggende udgifter, herunder betaling af fødevarer, husleje eller renter og afdrag på hypotekslån, medicin og lægebehandling, skatter, forsikringspræmier og offentlige forbrugsafgifter

b) alene er bestemt til betaling af rimelige honorarer og godtgørelse af udgifter i forbindelse med juridisk bistand

c) alene er bestemt til betaling af afgifter eller gebyrer til rutinemæssig forvaltning af indefrosne pengemidler eller økonomiske ressourcer eller

d) er nødvendige til afholdelse af ekstraordinære udgifter.

4. Stk. 2 gælder ikke beløb, der tilføres indefrosne konti i form af

a) renter eller anden form for afkast fra disse konti eller

- b) forfaldne beløb i henhold til kontrakter, aftaler eller forpligtelser, som er indgået eller opstået forud for den dato, hvor disse konti blev omfattet af de restriktive foranstaltninger,

forudsat at sådanne renter eller andre indtægter og betalinger fortsat er omfattet af stk. 1.

Artikel 6

1. Rådet vedtager efter forslag fra en medlemsstat eller Unionens højststående repræsentant for udenrigsanliggender og sikkerhedspolitik ændringer til listen i bilaget, hvis den politiske udvikling i Zimbabwe tilsiger det.

2. Rådet underretter den pågældende person eller enhed om sin afgørelse, herunder om begrundelsen for opførelsen, enten direkte, hvis adressen er bekendt, eller ved offentliggørelse af en bekendtgørelse, og giver personen eller enheden mulighed for at fremsætte bemærkninger.

3. Når der fremsættes bemærkninger eller forelægges væsentlig ny dokumentation, tager Rådet sin afgørelse op til fornyet overvejelse og underretter den pågældende person eller enhed herom.

Artikel 7

1. Bilaget skal indeholde grundene til at opføre de fysiske eller juridiske personer og enhederne på listen.

2. Bilaget skal også indeholde de oplysninger, som er tilgængelige, og som er nødvendige for at identificere de pågældende fysiske eller juridiske personer eller enheder. For så vidt angår fysiske personer kan sådanne oplysninger omfatte navne med tilhørende aliaser, fødselsdato og fødested, nationalitet, pas- og

personkortnumre, køn, adresse og funktion eller erhverv. For så vidt angår juridiske personer eller enheder kan sådanne oplysninger omfatte navne, registreringssted og -dato, registreringsnummer og forretningssted.

Artikel 8

For at give ovennævnte foranstaltninger den størst mulige virkning tilskynder Unionen tredjelande til at vedtage restriktive foranstaltninger svarende til dem, der er omhandlet i denne afgørelse.

Artikel 9

Fælles holdning 2004/161/FUSP ophæves.

Artikel 10

1. Denne afgørelse træder i kraft på dagen for vedtagelsen.

2. Denne afgørelse finder anvendelse indtil den 20. februar 2012.

Den kan til enhver tid tages op til fornyet vurdering og kan om nødvendigt forlænges eller ændres, hvis Rådet fastslår, at målene ikke er nået.

Udfærdiget i Bruxelles, den 15. februar 2011.

På Rådets vegne
MATOLCSY Gy.
Formand

BILAG

DEN I ARTIKEL 4 OG 5 OMHANDLEDE LISTE OVER PERSONER OG ENHEDER

I. Personer

	Navn (og eventuelle kaldenavne)	Identificerende oplysninger	Begrundelse
1.	Mugabe, Robert Gabriel	Præsident, født 21.2.1924, pas nr. AD001095.	Regeringschef og ansvarlig for aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
2.	Abu Basutu, Titus MJ	Generalløjtnant i flyvevåbnet, Matabeleland South.	Direkte involveret i den terrorkampagne, der blev ført før og under valget.
3.	Barwe, Reuben	Journalist ved Zimbabwe Broadcasting Corporation, født 19.3.1953, pas nr. BN311374.	Ansporede til den regeringsstyrede terrorkampagne før og under valget i 2008.
4.	Bonyongwe, Happyton	Generaldirektør for den centrale efterretningstjeneste, født 6.11.1960, pas nr. AD002214.	Forbindelser til regeringen og medvirken i udformning eller ledelse af statens undertrykkende politik.
5.	Bredenkamp, John Arnold	Forretningsmand, født 11.8.1940, pas nr.: Nederlandene (1285143, udløbet) Zimbabwe (Z01024064, Z153612) Surinam (367537C).	Forretningsmand med stærk tilknytning til Zimbabwes regering. Har bl.a. gennem sine firmaer ydet finansiel og anden form for støtte til styret (se også pkt. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 12, 14, 18, 21, 22, 24, 25, 27, 28 i del II)
6.	Buka (alias Bhuka), Flora	Præsidentens kabinet (tidligere viceminister for særlige anliggender med ansvar for jordbesiddelses- og genbosætningsprogrammer, tidligere viceminister i vicepræsidentens kabinet og tidligere viceminister for jordreformer, præsidentens kabinet), født 25.2.1968.	Tidligere medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
7.	Bvudzijena, Wayne	Vicepolitichef, polititalsmand.	Medlem af sikkerhedsstyrkerne og har vidtrækkende ansvar for at forsvare alvorlige krænkelse af menneskerettighederne.
8.	Chapfika, David	Tidligere vicelandbrugsminister (tidligere vicefinansminister), født 7.4.1957.	Tidligere medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
9.	Charamba, George	Direktør i Ministeriet for Information og Forbindelser med Pressen, født 4.4.1963, pas nr. AD002226.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
10.	Chidarikire, Faber Edmund	Provincguvernør for Mashonaland West, tidligere borgmester i Chinhoyi, født 6.6.1946.	Tilknytning til regeringen.
11.	Chigudu, Tinaye	Tidligere guvernør i Manicaland-provinsen.	Forbindelser til regeringen og har vidtrækkende ansvar for alvorlige krænkelse af menneskerettighederne.

	Navn (og eventuelle kaldenavne)	Identificerende oplysninger	Begrundelse
12.	Chigwedere, Aeneas Soko	Provinsguvernør for Mashonaland East, tidligere minister, født 25.11.1939.	Tidligere medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
13.	Chihota, Phineas	Viceminister for industri og udenrigshandel.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
14.	Chihuri, Augustine	Politichef, født 10.3.1953.	Medlem af sikkerhedsstyrkerne og har vidtrækkende ansvar for alvorlige krænkelse af friheden til at deltage i fredelige forsamlinger.
15.	Chimbudzi, Alice	Medlem af ZANU-PF's politbureau.	Medlem af politbureauet og har stærke forbindelser til regeringen og dens politik.
16.	Chimedza, Paul	Formand for Zimbabwes lægesammenslutning, læge, født 29.6.1967.	Involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
17.	Chimutengwende, Chenhamo Chekezha	Tidligere viceminister for offentlige og interaktive anliggender (tidligere minister for information, post og telekommunikation), født 28.8.1943.	Tidligere medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
18.	Chinamasa, Monica	Formand for Zimbabwes nationale sammenslutning af landbrugere, gift med Patrick Chinamasa, født 1950.	Støtter styret og nyder godt af det via nær tilknytning til centralt medlem af regeringen og er involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver retsstatsforhold.
19.	Chinamasa, Patrick Anthony	Justitsminister, minister for retlige og parlamentariske anliggender, født 25.1.1947.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
20.	Chindori-Chininga, Edward Takaruza	Tidligere minister for minedrift og udvikling af miner, født 14.3.1955.	Tidligere medlem af regeringen med vedvarende forbindelser til regeringen.
21.	Chinotimba, Joseph	Næstformand i Zimbabwes nationale sammenslutning af veteraner fra frihedskrigen, leder af Zanu-PF-militsen.	Involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold, bl.a. direkte involveret i den terrorkampagne, der blev ført før og under valget.
22.	Chipanga, Tongesai Shadreck	Tidligere viceindenrigsminister, født 10.10.1940.	Tidligere medlem af regeringen med vedvarende forbindelser til regeringen.
23.	Chipwere, Augustine	Oberst, Bindura South.	Direkte involveret i den terrorkampagne, der blev ført før og under valget.
24.	Chiremba, Mirirai	Direktør for Zimbabwes centralbanks afdeling for finansielle efterretninger, født 14.5.1962.	Tilknytning til regeringen og medvirken i udformning eller ledelse af statens undertrykkende politik.
25.	Chitakunye, Eliphas	Dommer ved High Court.	Har nægtet at give tilladelse til efterforskning af bortførelser og tortur udført af sikkerhedsagenter.

	Navn (og eventuelle kaldenavne)	Identificerende oplysninger	Begrundelse
26.	Chiwenga, Constantine	Zimbabwes forsvarschef, general (tidligere hærchef, generaløjtnant), født 25.8.1956.	Medlem af sikkerhedsstyrkerne og medvirken i udformning eller ledelse af statens undertrykkende politik.
27.	Chiwenga, Jocelyn	Forretningskvinde, født 19.5.1955, gift med general Chiwenga, forsvarschef.	Involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokratiet, respekten for menneskerettighederne og retsstatsforhold.
28.	Chiweshe, George	Formand for Zimbabwes valgkommission (højesteretsdommer og formand for den kontroversielle afgrænsningskomité), født 4.6.1953.	Forbindelser til regeringen og medvirken i udformning eller ledelse af statens undertrykkende politik.
29.	Chiwewe, Willard	Tidl. guvernør for Masvingoprovinsen (tidligere leder af afdelingen for særlige anliggender, præsidentens kabinet), født 19.3.1949.	Tidligere medlem af regeringen med vedvarende forbindelser dertil og har vidtrækkende ansvar for alvorlige krænkelse af menneskerettighederne.
30.	Chombo, Ignatius Morgan Chiminya	Minister for lokalforvaltning, offentlige arbejder og byudvikling, født 1.8.1952.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
31.	Deketeke, Pikirayi	Formand for Zimbabwes radio- og tv-myndighed og redaktør for den officielle regeringsvenlige avis »The Herald«.	Tilknytning til regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver ytrings- og mediefriheden.
32.	Dinha, Martin	Provinsguvernør for Mashonaland Central.	Tilknytning til regeringen.
33.	Dube, Tshinga Judge	Chef for Zimbabwe Defence Industries og Zanu-PF's kandidat ved parlamentsvalget, pensioneret oberst, født 3.7.1941.	Tilknytning til regeringen og medvirken i udformning eller ledelse af statens undertrykkende politik.
34.	Goche, Nicholas Tasunungurwa	Minister for offentligt ansatte, samt arbejds- og socialminister (tidligere leder af afdelingen for statens sikkerhed, præsidentens kabinet), født 1.8.1946.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
35.	Gono, Gideon	Direktør for Zimbabwes centralbank, født 29.11.1959.	Tilknytning til regeringen og medvirken i udformning eller ledelse af statens undertrykkende politik.
36.	Gumbo, Rugare Eleck Ngidi	Tidl. landbrugsminister (tidligere minister for økonomisk udvikling), født 8.3.1940.	Tidl. medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
37.	Gurira, Cephas T.	Oberst, Mhondoro Mubaira.	Direkte involveret i den terrorkampagne, der blev ført før og under valget.
38.	Gwekwerere, Stephen	Oberst, Chinhoi.	Direkte involveret i den terrorkampagne, der blev ført før og under valget.

	Navn (og eventuelle kaldenavne)	Identificerende oplysninger	Begrundelse
39.	Hungwe, Josaya (alias Josiah) Dunira	Tidligere guvernør for Masvingo-provinsen, født 7.11.1935.	Forbindelser til regeringen og har vidtrækkende ansvar for alvorlige krænkelser af menneskerettighederne.
40.	Huni, Munyaradzi	Journalist ved den officielle regeringsvenlige avis »The Herald«, født 24.7.1973, pas nr. BN160327.	Ansporede til den terrorkampagne, der blev ført før og under valget.
41.	Kachepe, Newton	Parlamentsmedlem for Mudzi North.	Direkte involveret i den terrorkampagne, der blev ført før og under valget.
42.	Karakadzai, Mike Tichafa	Brigadegeneral, Harare Metropolitan Province.	Direkte involveret i den terrorkampagne, der blev ført før og under valget.
43.	Karimanzira, David Ishemunyoro Godi	Guvernør for Harareprovinsen og finanssekretær i ZANU-PF's politibureau, født 25.5.1947.	Forbindelser til regeringen og har vidtrækkende ansvar for alvorlige krænkelser af menneskerettighederne.
44.	Kasukuwere, Saviour	Viceminister for ungdomsudvikling og beskæftigelse og vicesekretær for ungdomsanliggender i ZANU-PF's politibureau, født 23.10.1970.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
45.	Kazangarare, Jawet	Rådmand for ZANU-PF i Hurungwe North og krigsveteran.	Direkte involveret i den regeringsstyrede terrorkampagne, der blev ført før og under valget.
46.	Kazembe, Joyce Laetitia	Næstformand for Zimbabwes valgkommission og formand for valgkommissionens medieovervågningskommission.	Er medansvarlig for valgsvindelen i 2008.
47.	Kereke, Munyaradzi	Chefrådgiver for ledelsen af Zimbabwes centralbank, født 29.7.1972.	Tilknytning til regeringen og medvirken til udformning eller ledelse af statens undertrykkende politik.
48.	Khumalo, Sibangumuzi	Brigadegeneral, Matebeleland North.	Direkte involveret i den terrorkampagne, der blev ført før og under valget.
49.	Kunonga, Nolbert (alias Nobert)	Selvudnævnt anglikansk biskop.	Har givet kraftigt udtryk for sin støtte til styret. Hans tilhængeres voldshandlinger er blevet bakket op af politiet.
50.	Kwainona, Martin	Vicepolitidirektør, født 19.1.1953, pas nr. AD001073.	Direkte involveret i den terrorkampagne, der blev ført før og under valget.
51.	Kwenda, R.	Major, Zaka East.	Direkte involveret i den terrorkampagne, der blev ført før og under valget.
52.	Langa, Andrew	Viceminister for miljø og turisme (tidligere viceminister for transport og kommunikation).	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.

	Navn (og eventuelle kaldenavne)	Identificerende oplysninger	Begrundelse
53.	Mabunda, Musarashana	Vicepolitichef.	Medlem af sikkerhedsstyrkerne og har vidtrækkende ansvar for alvorlige krænkelse af friheden til at deltage i fredelige forsamlinger.
54.	Machaya, Jason (alias Jaison) Max Kokerai	Guvernør for Midlandsprovinsen. Tidligere viceminister for minedrift og udvikling af miner, født 13.6.1952.	Tidligere medlem af regeringen med vedvarende forbindelser dertil.
55.	Made, Joseph Mtakwese	Viceminister for landbrugsteknik og mekanisering (tidligere landbrugsminister og minister for udvikling i landdistrikterne), født 21.11.1954.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
56.	Madzongwe, Edna (alias Edina)	ZANU-PF's, formand for senatet, født 11.7.1943.	Medlem af politbureauet og har stærke forbindelser til regeringen og dens politik.
57.	Mahofa, Shuvai Ben	Tidligere viceminister for ungdomsudvikling, ligestilling og beskæftigelse, født 4.4.1941.	Tidligere medlem af regeringen med vedvarende forbindelser dertil.
58.	Mahoso, Tafataona	Formand for Medieinformationskommissionen.	Forbindelser til regeringen og har vidtrækkende ansvar for alvorlige krænkelse af ytrings- og mediefriheden.
59.	Makwanya, Judith	Journalist ved Zimbabwe Broadcasting Corporation, født 22.10.1963.	Oppiskede den terrorkampagne, som regeringen førte før og under valget i 2008.
60.	Makwavarara, Sekesai	Tidligere borgmester i Harare.	Forbindelser til regeringen og har vidtrækkende ansvar for alvorlige krænkelse af menneskerettighederne.
61.	Maluleke, Titus	Guvernør i Masvingoprovinsen (tidligere viceminister for undervisning, sport og kultur).	Tidligere medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
62.	Mangwana, Paul Munya-radzi	Viceminister for »indigenisation« og »empowerment«, født 10.8.1961.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
63.	Manyonda, Kenneth Vhundukai	Tidligere viceminister for industri og udenrigshandel, født 10.8.1934.	Tidligere medlem af regeringen med vedvarende forbindelser dertil.
64.	Marumahoko, Reuben	Viceudenrigsminister (tidligere viceindenrigsminister), født 4.4.1948.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
65.	Mashava, G.	Oberst, Chiredzi Central.	Direkte involveret i terrorkampagnen før og efter valget.
66.	Masuku, Angeline	Guvernør for provinsen Matabeleland South og sekretær for handicappede og dårligt stillede i ZANU-PF's politibureau, født 14.10.1936.	Forbindelser til regeringen og har vidtrækkende ansvar for alvorlige krænkelse af menneskerettighederne.

	Navn (og eventuelle kaldenavne)	Identificerende oplysninger	Begrundelse
67.	Matanyaire, Munyaradzi	Administrerende direktør for Zimbabwes interafrikanske nyhedsbureau (Zimbabwe Inter-Africa News Agency).	Forbindelser til regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver ytrings- og mediefriheden.
68.	Mathema, Cain Ginyiltshe Ndabazekhaya	Guvernør for Bulawayoprovinsen.	Forbindelser til regeringen og har vidtrækkende ansvar for alvorlige krænkelser af menneskerettighederne.
69.	Mathuthu, Thokozile	Guvernør for provinsen Matabeleland North og vicesekretær for transport og social velfærd i ZANU-PF's politibureau.	Forbindelser til regeringen og har vidtrækkende ansvar for alvorlige krænkelser af menneskerettighederne.
70.	Matiza, Joel Biggie	Viceminister for boliger i landdistrikter og sociale infrastrukturer, født 17.8.1960.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
71.	Matonga, Brighton	Viceminister for information og forbindelser med pressen, født 1969.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
72.	Mavhaire, Dzikamai	Medlem af ZANU-PF's politibureau.	Medlem af politibureauet og har stærke forbindelser til regeringen og dens politik.
73.	Mbiriri, Partson	Direktør i Ministeriet for Lokalstyre, Offentlige Arbejder og Byudvikling.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
74.	Mhandu, Cairo (alias Kairo)	Major i Zimbabwes nationale hær.	Direkte involveret i terrorkampagnen før og efter valget.
75.	Mhonda, Fidellis	Oberst, Rushinga.	Direkte involveret i terrorkampagnen før og efter valget.
76.	Midzi, Amos Bernard (Mugenva)	Tidligere minister for minedrift og udvikling af miner (tidligere energiminister og minister for udvikling af kraftværker), født 4.7.1952.	Tidligere medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
77.	Mnangagwa, Emmerson Dambudzo	Minister for boliger i landdistrikter og sociale infrastrukturer (tidligere formand for parlamentet), født 15.9.1946.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
78.	Mohadi, Kembo Campbell Dugishi	Indenrigsminister (tidligere viceminister for lokalt selvstyre, offentlige arbejder og boliger), født 15.11.1949.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
79.	Mombeshora, Millicent Sibongile	Chef for strategisk planlægning og specialprojekter, Zimbabwes centralbank, født 8.7.1965, pasnr. BN177069.	Forbindelser til regeringen og medvirken i udformning eller ledelse af statens undertrykkende politik.
80.	Moyo, Gilbert	»Krigsveteran«, leder af ZANU-PF-militsen.	Direkte involveret i terrorkampagnen før og efter valget i Mashonaland West (Chegutu).

	Navn (og eventuelle kaldenavne)	Identificerende oplysninger	Begrundelse
81.	Moyo, Jonathan	Tidligere leder af afdelingen for information og forbindelser med pressen, præsidentens kabinet, født 12.1.1957.	Tidligere medlem af regeringen og var involveret i aktiviteter, der alvorligt undergravede grundlæggende frihedsrettigheder.
82.	Moyo, July Gabarari	Tidligere energiminister og minister for udvikling af kraftværker (tidligere minister for offentligt ansatte samt arbejds- og socialminister), født 7.5.1950.	Tidligere medlem af regeringen med vedvarende forbindelser dertil.
83.	Moyo, Sibusio Bussie	Brigadegeneral, Zimbabwes nationale hær.	Direkte involveret i den terrorkampagne, der blev ført op til og efter valget.
84.	Moyo, Simon Khaya	Ambassadør i Sydafrika og vicesekretær for retlige anliggender i ZANU-PF's politibureau, født 1945.	Medlem af politibureauet med vedvarende forbindelser til regeringen og dens politik.
85.	Mpabanga, S.	Oberstløjtnant, Mwenezi East.	Direkte involveret i den terrorkampagne, der blev ført op til og efter valget.
86.	Mpofu, Obert Moses	Minister for industri og udenrigshandel (tidligere guvernør for provinsen Matabeleland North (Vicesekretær for spørgsmål vedrørende statens sikkerhed i ZANU-PF's politibureau), født 12.10.1951.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
87.	Msipa, Cephas George	Tidligere guvernør for Midlandsprovincen, født 7.7.1931.	Forbindelser til regeringen og har vidtrækkende ansvar for alvorlige krænkelse af menneskerettighederne.
88.	Muchechedere, Happison	Fungerende adm. direktør for Zimbabwe Broadcasting Corporation.	Forbindelser til regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver ytrings- og mediefriheden.
89.	Muchena, Henry	Generalmajor i flyvevåbnet, Midlands.	Direkte involveret i den terrorkampagne, der blev ført op til og efter valget.
90.	Muchena, Olivia Nyembesi (alias Nyembezi)	Viceminister for videnskab og teknologi, præsidentens kabinet (tidligere viceminister i vicepræsident Msikas kabinet), født 18.8.1946.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
91.	Muchinguri, Oppah Chamu Zvipange	Sekretær for kultur og ligestilling i ZANU-PF's politibureau (tidligere minister for kvindeanliggender, ligestilling og udvikling af lokalsamfundet), født 14.12.1958.	Tidligere medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
92.	Muchono, C.	Oberstløjtnant, Mwenezi West.	Direkte involveret i terrorkampagnen før og under valget.
93.	Mudede, Tobaiwa (alias Tonneth)	Direktør for folkeregistret, født 22.12.1942.	Forbindelser til regeringen og medvirken i udformning eller ledelse af statens politik.
94.	Mudenge, Isack Stanislaus Gorerazvo	Minister for højere uddannelse og ungdomsuddannelse (tidligere udenrigsminister), født 17.12.1941.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.

	Navn (og eventuelle kaldenavne)	Identificerende oplysninger	Begrundelse
95.	Mudonhi, Columbus	Viceinspektør ZRP.	Direkte involveret i terrorkampagnen før og efter valget.
96.	Mudzvova, Paul	Sergent.	Direkte involveret i terrorkampagnen før og efter valget.
97.	Mugabe, Grace	født 23.7.1965, pas nr. AD001159.	Regeringschefens hustru og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
98.	Mugabe, Leo	Direktør for Zimbabwe Defence Industries, født 28.8.1962 (eller 28.2.1957).	Forretningsmand med stærk tilknytning til Zimbabwes regering og Robert Mugabes nevø.
99.	Mugariri, Bothwell	Tidligere ledende vicepolitichef.	Tidligere medlem af sikkerhedsstyrkerne og har vidtrækkende ansvar for alvorlige krænkelse af friheden til at deltage i fredelige forsamlinger.
100.	Mujuru, Joyce Teurai Ropa	Vicepræsident (tidligere minister for udvikling af vandressourcer og infrastruktur), født 15.4.1955.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
101.	Mujuru, Solomon T.R.	Ledende medlem af ZANU-PF's politibureau, født 1.5.1949.	Medlem af politibureauet og har stærke forbindelser til regeringen og dens politik.
102.	Mukosi, Musoro Wegomo	Producer i Zimbabwe Broadcasting Corporation.	Opildnede til den regeringsstyrede terrorkampagne før og under valget i 2008.
103.	Mumba, Isaac	Politikommisær.	Direkte involveret i terrorkampagnen før og efter valget.
104.	Mumbengegwi, Samuel Creighton	Tidligere finansminister (tidligere viceminister for »indigenisation« og »empowerment«), født 23.10.1942.	Tidligere medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
105.	Mumbengegwi, Simbarashe Simbanenduku	Udenrigsminister, født 20.7.1945, pas nr. AD001086.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
106.	Murerwa, Herbert Muchemwa	Tidligere finansminister, født 31.7.1941.	Tidligere medlem af regeringen med vedvarende forbindelser dertil.
107.	Musariri, Munyaradzi	Vicepolitichef.	Medlem af sikkerhedsstyrkerne og har vidtrækkende ansvar for alvorlige krænkelse af friheden til at deltage i fredelige forsamlinger.
108.	Mushohwe, Christopher Chindoti	Provinsguvernør, Manicaland. (tidligere trafik- og kommunikationsminister, tidligere vicetrafik- og kommunikationsminister), født 6.2.1954.	Tidligere medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.

	Navn (og eventuelle kaldenavne)	Identificerende oplysninger	Begrundelse
109.	Mutasa, Didymus Noel Edwin	Viceminister for statens sikkerhed, jordreformer og genbosætning, præsidentens kabinet, samt sekretær for administration i ZANU-PF, født 27.7.1935.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
110.	Mutasa, Gertrude	Oberst i Zimbabwes forsvar, gift med Didymus Mutasa (se punkt 109).	Involveret i besættelsen af landbrug, hvor der blev fremsat dødstrusler.
111.	Mutasa, Justin Mutsawehuni	Direktør for Zimbabwe Broadcasting Holdings og administrerende direktør for Zimbabwes Newspapers, født 6.4.1954, pas. nr. BN498951.	Forbindelser til regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver ytrings- og mediefriheden.
112.	Mutezo, Munacho	Tidligere minister for udvikling af vandressourcer og infrastruktur.	Tidligere medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
113.	Mutinhiri, Ambros (alias Ambrose)	Minister for ungdomsudvikling, ligestilling og jobskabelse, pensioneret brigadegeneral.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
114.	Mutiwekuziva, Kenneth Kaparadza	Tidligere viceminister for udvikling af små og mellemstore virksomheder og jobskabelse, født 27.5.1948.	Tidligere medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
115.	Mutsvunguma, S.	Oberst, Headlands.	Direkte involveret i terrorkampagnen før og under valget.
116.	Muzenda, Tsitsi V.	Ledende komitémedlem i ZANU-PF's politibureau, født 28.10.1922.	Medlem af politibureauet og har stærke forbindelser til regeringen og dens politik.
117.	Muzonzini, Elisha	Brigadegeneral (tidligere generaldirektør for den centrale efterretningstjeneste), født 24.6.1957.	Tidligere medlem af sikkerhedsstyrkerne og har vidtrækkende ansvar for alvorlige krænkelse af friheden til at deltage i fredelige forsamlinger.
118.	Mzembi, Walter	Viceminister for udvikling af vandressourcer og infrastruktur, født 16.3.1964.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
119.	Mzilikazi, Morgan S.	Oberst (MID), Buhera Central.	Direkte involveret i terrorkampagnen før og under valget.
120.	Ncube, Abedinico	Viceminister for offentligt ansatte, samt arbejds- og socialminister (tidligere viceudenrigsminister), født 13.10.1954.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
121.	Ndlovu, Sikhanyiso	Tidligere minister for information og forbindelser med pressen (tidligere viceminister for højere uddannelse og ungdomsuddannelse), født 20.9.1949.	Tidligere medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.

	Navn (og eventuelle kaldenavne)	Identificerende oplysninger	Begrundelse
122.	Nguni, Sylvester	Minister for økonomisk udvikling (tidligere vicelandbrugsminister), født 4.8.1955.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
123.	Nhema, Francis	Miljø- og turistminister, født 17.4.1959.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
124.	Nkala, Herbert		Chef for Zimbabwe Newspapers, der trykker statspropaganda, og chef for First Banking Corporation.
125.	Nkomo, John Landa	Tidligere formand for House of Assembly (tidligere leder af afdelingen for særlige anliggender, præsidentens kabinet), landsformand for ZANU-PF, født 22.8.1934.	Tidligere medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
126.	Nyambuya, Michael Reuben;	Tidligere minister for energi og energiudvikling (tidligere generaløjntant, guvernør for provinsen Manicaland), født 23.7.1955.	Tidligere medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
127.	Nyanhongo, Magadzire Hubert	Viceminister for transport og kommunikation.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
128.	Nyawani, Misheck	Pensioneret politikommissær.	Direkte involveret i terrorkampagnen før og efter valget.
129.	Nyikayaramba, Douglas	Brigadegeneral, Mashonaland East.	Direkte involveret i terrorkampagnen før og under valget.
130.	Nyoni, Sithembiso Gile Glad	Minister for udvikling af små og mellemstore virksomheder og jobskabelse, født 20.9.1949.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
131.	Parirenyatwa, David Pagwese	Minister for sundhed og børns velfærd (tidligere viceminister), født 2.8.1950.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
132.	Patel, Bharat	Tidligere fungerende kammeradvokat, dommer.	Involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
133.	Rangwani, Dani	Vicekriminalkommissær.	Medlem af sikkerhedsstyrkerne og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
134.	Rautenbach, Muller Conrad (alias Billy)	Forretningsmand, født 23.9.1959, 54 Edinburgh Road, Vainona, Harare, Zimbabwe, pas. nr. BN491589.	Forretningsmand med stærk tilknytning til Zimbabwes regering, bl.a. gennem støtte til højtstående embedsmænd i regimet under Zimbabwes intervention i DRC (se også punkt 23 i del II).
135.	Rugeje, Engelbert Abel	Generalmajor, provinsen Masvingo.	Direkte involveret i terrorkampagnen før og under valget.

	Navn (og eventuelle kaldenavne)	Identificerende oplysninger	Begrundelse
136.	Rungani, Victor TC	Oberst, Chikomba.	Direkte involveret i terrorkampagnen før og under valget.
137.	Ruwodo, Richard	Brigadegeneral, forfremmet den 12. august 2008 til generalmajor (pensioneret); tidligere fungerende statssekretær i Forsvarsministeriet, født 14.3.1954.	Direkte involveret i terrorkampagnen før og efter valget.
138.	Sakabuya, Morris	Viceminister for lokalt styre, offentlige arbejder og byudvikling.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
139.	Sakupwanya, Stanley	Vicesekretær for sundhed og børns velfærd i ZANU-PF politibureau.	Medlem af politibureauet og har stærke forbindelser til regeringen og dens politik.
140.	Samkange, Nelson Tapera Crispin	Tidligere provinsguvernør, Mashonaland West.	Tilknytning til regeringen og har vidtrækkende ansvar for grove menneskerettighedskrænkelser.
141.	Sandi, E.	Vicesekretær for kvindeanliggender i ZANU-PF's politibureau.	Medlem af politibureauet og har stærke forbindelser til regeringen og dens politik.
142.	Savanhu, Tendai	Vicesekretær for transport og social velfærd i ZANU-PF, født 21.3.1968.	Medlem af politibureauet og har stærke forbindelser til regeringen og dens politik.
143.	Sekeramayi, Sydney (alias Sidney) Tigere	Forsvarsminister, født 30.3.1944.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
144.	Sekeremayi, Lovemore	Ansvarlig for afholdelse af valg.	Forbindelser til regeringen og medvirken i udformning eller ledelse af statens undertrykkende politik.
145.	Shamu, Webster Kotiwani	Viceminister for gennemførelse af politikker (tidligere leder af afdelingen for gennemførelse af politikker, præsidentens kabinet), født 6.6.1945.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
146.	Shamuyarira, Nathan Marwirakuwa	Sekretær for information og forbindelser med pressen i ZANU-PF's politibureau, født 29.9.1928.	Medlem af politibureauet og har stærke forbindelser til regeringen og dens politik.
147.	Shiri, Perence (alias Bigboy) Samson Chikerema	Chef for flyvevåbnet, født 1.11.1955.	Medlem af sikkerhedsstyrkerne og medvirken i udformning eller ledelse af statens undertrykkende politik.
148.	Shumba, Isaiah Masvayamwando	Viceminister for undervisning, sport og kultur, født 3.1.1949.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
149.	Shungu, Etherton	Brigadegeneral, Mashonaland Central.	Direkte involveret i terrorkampagnen før og under valget.
150.	Sibanda, Chris	Oberst, provinsen Bulawayo.	Direkte involveret i terrorkampagnen før og under valget.

	Navn (og eventuelle kaldenavne)	Identificerende oplysninger	Begrundelse
151.	Sibanda, Jabulani	Tidligere formand for landsforeningen af krigsveteraner, født 31.12.1970.	Forbindelser til regeringen og medvirken i udformning eller ledelse af statens undertrykkende politik.
152.	Sibanda, Misheck Julius Mpande	Kabinetsssekretær (efterfølger for Charles Utete), født 3.5.1949.	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
153.	Sibanda, Phillip Valerio (alias Valentine)	Zimbabwes hærchef, generalløjtnant, født 25.8.1956.	Medlem af sikkerhedsstyrkerne og medvirken i udformning eller ledelse af statens undertrykkende politik.
154.	Sigauke, David	Brigadegeneral, provinsen Mash West.	Direkte involveret i terrorkampagnen før og under valget.
155.	Sikosana, Absolom	Sekretær for ungdomsanliggender i ZANU-PF's politibureau.	Medlem af politibureauet og har stærke forbindelser til regeringen og dens politik.
156.	Tarumbwa, Nathaniel Charles	Brigadegeneral, Manicaland og Mutare South.	Direkte involveret i terrorkampagnen før og under valget.
157.	Tomana, Johannes	Kammeradvokat.	Involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
158.	Tonderai Matibiri, Innocent	Vicepolitichef.	Medlem af sikkerhedsstyrkerne og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
159.	Utete, Charles	Formand for præsidentens jordreformudvalg (tidligere kabinetsssekretær), født 30.10.1938.	Forbindelser til regeringen og medvirken i udformning eller ledelse af statens undertrykkende politik.
160.	Veterai, Edmore	Ledende vicepolitichef med kommando over Harare.	Medlem af sikkerhedsstyrkerne og har vidtrækkende ansvar for alvorlige krænkelse af friheden til at deltage i fredelige forsamlinger.
161.	Zhuwao, Patrick	Viceminister for videnskab og teknologi (NB: Mugabes nevø).	Medlem af regeringen og involveret i aktiviteter, der alvorligt undergraver demokrati og respekt for menneskerettigheder og retsstatsforhold.
162.	Zimondi, Paradzai	Direktør for fængselsvæsenet, født 4.3.1947.	Medlem af sikkerhedsstyrkerne og medvirken i udformning eller ledelse af statens undertrykkende politik.
163.	Zvayi, Caesar	Journalist på den officielle regeringsvenlige avis The Herald.	Opildnede til terrorkampagnen før og under valget.

II. Enheder

	Navn	Identificerende oplysninger	Begrundelse
1.	Alpha International (PVT) Ltd	Park Road, Camberley, Surrey GU15 2SP, UK.	Ejet af John Arnold Bredenkamp.

	Navn	Identificerende oplysninger	Begrundelse
2.	Breco (Asia Pacific) Ltd	Isle of Man Company Registration M78647 - 1st Floor, Falcon Cliff, Palace Road, Douglas IM2 4LB, Isle of Man.	Ejet af John Arnold Bredenkamp.
3.	Breco (Eastern Europe) Ltd	Isle of Man Company Registration FC0021189 - Falcon Cliff, Palace Road, Douglas IM99 1ZW, Isle of Man; Hurst, Reading Berkshire RG10 0SQ, UK.	Ejet af John Arnold Bredenkamp.
4.	Breco (South Africa) Ltd	Isle of Man Company Registration Q1962 - Cumbrae House, Market Street, Douglas IM1 2PQ, Isle of Man; 9 Columbus Centre, Pelican Drive, Road Town, Tortola, British Virgin Islands.	Ejet af John Arnold Bredenkamp.
5.	Breco (UK) Ltd	UK Company Registration 2969104 - London Road, Sunningdale, Ascot, Berkshire SL5 0DJ, UK.	Ejet af John Arnold Bredenkamp.
6.	Breco Group	Thetford Farm, PO Box HP86, Mount Pleasant, Harare, Zimbabwe; Sandford Lane, Hurst, Reading, Berks RG10 0SQ, UK; London Road, Sunningdale, Ascot, Berks, SL5 0DJ, UK.	Ejet af John Arnold Bredenkamp.
7.	Breco International	25 Broad Street, St. Helier JE2 3RR, Jersey.	Ejet af John Arnold Bredenkamp.
8.	Breco Nominees Ltd	UK Company Registration 2799499 - London Road, Sunningdale, Ascot, Berkshire SL5 0DJ, UK.	Ejet af John Arnold Bredenkamp.
9.	Breco Services Ltd	UK Company Registration 2824946 - London Road, Sunningdale, Ascot, Berkshire SL5 0DJ, UK.	Ejet af John Arnold Bredenkamp.
10.	Cold Comfort Farm Trust Co-operative	7 Cowie Road, Tynwald, Harare, Zimbabwe.	Ejet af Didymus Mutasa, Grace Mugabe også involveret.
11.	Comoil (PVT) Ltd	Block D, Emerald Hill Office, Emerald Park, Harare, Zimbabwe. 2nd Floor, Travel Plaza, 29 Mazoe Street, Box CY22344, Causeway, Harare, Zimbabwe.	Ejet af Saviour Kasukuwere.
12.	Corybantes Ltd	London Road, Sunningdale, Ascot, Berkshire SL5 0DJ, UK; Titlarks Hill Road, Sunningdale, Ascot, Berkshire, SL5 0JB, UK.	Ejet af John Arnold Bredenkamp.
13.	Divine Homes (PVT) Ltd	6 Hillside Shopping Centre, Harare, Zimbabwe; 31 Kensington Highlands, Harare, Zimbabwe; 12 Meredith Drive, Eastlea, Harare, Zimbabwe.	Ledet af David Chapfika.

	Navn	Identificerende oplysninger	Begrundelse
14.	Echo Delta Holdings	Thetford Farm, PO Box HP86, Mount Pleasant, Harare, Zimbabwe; Sandford Lane, Hurst, Reading, Berks RG10 0SQ, UK; London Road, Sunningdale, Ascot, Berks, SL5 0DJ, UK.	Ejet af John Arnold Bredenkamp
15.	Famba Safaris	4 Wayhill Lane, Umwisdale, Harare, Zimbabwe; PO Box CH273, Chisipite, Harare, Zimbabwe.	Hovedaktionær: Webster Shamu.
16.	Jongwe Printing and Publishing Company (PVT) Ltd (alias Jongwe Printing and Publishing Co., alias Jongwe Printing and Publishing Company)	14 Austin Road, Coventry Road, Workington, PO Box 5988, Harare, Zimbabwe.	ZANU-PF's forlag.
17.	M & S Syndicate (PVT) Ltd	First Floor, Victory House, 88 Robert Mugabe Road, Harare, Zimbabwe; PO Box 1275, Harare, Zimbabwe.	ZANU-PF's investeringsselskab.
18.	Masters International Ltd	UK Company Registration 2927685 - London Road, Sunningdale, Ascot, Berkshire SL5 0DJ, UK.	Ejet af John Arnold Bredenkamp
19.	Ndlovu Motorways	Sam Nujoma Street, Livingston Avenue, Harare, Zimbabwe.	Kontrolleret af Sikhanyiso Ndlovu.
20.	OSLEG Ltd (alias Operation Sovereign Legitimacy)	Lonhoro House, Union Avenue, Harare, Zimbabwe.	Kontrolleret af Zimbabwes hær.
21.	Piedmont (UK) Ltd	London Road, Sunningdale, Ascot, Berkshire SL5 0DJ, UK.	Ejet af John Arnold Bredenkamp
22.	Raceview Enterprises	Zimbabwe.	Ejet af John Arnold Bredenkamp
23.	Ridgepoint Overseas Developments Ltd (alias Ridgepoint Overseas Developments Ltd)	C/o: Mossack Fonseca & Co. BVI Ltd, Akara Building, 24 DeCastro St, Road Town, Tortola, Virgin Islands, British; P.O. Box 3136, Road Town, Tortola, Virgin Islands.	Ejet af Billy Rautenbach.
24.	Scottlee Holdings (PVT) Ltd	124 Josiah Chinamano Avenue, PO Box CY3371, Causeway, Harare, Zimbabwe; London Road, Sunningdale, Berkshire SL5 0DJ, UK.	Ejet af John Arnold Bredenkamp
25.	Scottlee Resorts Ltd	124 Josiah Chinamano Avenue, PO Box CY3371, Causeway, Harare, Zimbabwe; London Road, Sunningdale, Berkshire SL5 0DJ, UK.	Ejet af John Arnold Bredenkamp
26.	Swift Investments (PVT) Ltd	730 Cowie Road, Tynwald, Harare, Zimbabwe; PO Box 3928, Harare, Zimbabwe.	Kontrolleret af Zanu-PF, Vitalis Zvinvashe er medlem af bestyrelsen.

	Navn	Identificerende oplysninger	Begrundelse
27.	Timpani Export Ltd	Isle of Man Company Registration 3547414 - Falcon Cliff, Palace Road, Douglas IM99 1ZW, Isle of Man; King Street, Newton Abbot, Devon TQ12 2LG, UK; Mapstone Hill, Lustleigh, Newton Abbot, Devon TQ13 9SE, UK.	Ejet af John Arnold Bredenkamp
28.	Tremalt Ltd	Thetford Farm, PO Box HP86, Mount Pleasant, Harare, Zimbabwe; Hurst Grove, Hurst, Reading, Berks RG10 0SQ, UK; London Road, Sunningdale, Ascot, Berks, SL5 0DJ, UK.	Ejet af John Arnold Bredenkamp
29.	Zidco Holdings (alias Zidco Holdings (PVT) Ltd)	PO Box 1275, Harare, Zimbabwe.	ZANU-PF's finansieringsselskab.
30.	Zimbabwe Defence Industries	10th floor, Trustee House, 55 Samora Machel Avenue, PO Box 6597, Harare, Zimbabwe.	Helt ejet af Zimbabwes regering. Leo Mugabe og Solomon Mujuru er medlemmer af bestyrelsen.
31.	Zimbabwe Mining Development Corporation	90 Mutare Road, PO Box 2628, Harare, Zimbabwe.	Helt ejet af Zimbabwes regering.

KOMMISSIONENS AFGØRELSE

af 15. februar 2011

om afslutning af regnskaberne for et betalingsorgan i Italien vedrørende de udgifter, der finansieres af Den Europæiske Garantifond for Landbruget (EGFL), for regnskabsåret 2007

(meddelt under nummer K(2011) 753)

(Kun den italienske udgave er autentisk)

(2011/102/EU)

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 1290/2005 af 21. juni 2005 om finansiering af den fælles landbrugspolitik ⁽¹⁾, særlig artikel 30 og artikel 32, stk. 8,

efter høring af Komitéen for Landbrugsfondene og

ud fra følgende betragtninger:

(1) Kommissionens beslutning 2008/396/EF ⁽²⁾, beslutning 2009/87/EF ⁽³⁾ og afgørelse 2010/62/EU ⁽⁴⁾ har for regnskabsåret 2007 afsluttet regnskaberne for alle betalingsorganer, undtagen det italienske betalingsorgan »ARBEA«.

(2) Efter fremsendelsen af nye oplysninger og efter yderligere kontroller kan Kommissionen nu vedtage en afgørelse om, hvorvidt de regnskaber, som det italienske betalingsorgan »ARBEA« har fremsendt, er fuldstændige, nøjagtige og pålidelige.

(3) Artikel 10, stk. 2, første afsnit, i Kommissionens forordning (EF) nr. 885/2006 af 21. juni 2006 om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EF) nr. 1290/2005 for så vidt angår godkendelse af betalingsorganer og andre organer og regnskabsafslutning for EGFL og ELFUL ⁽⁵⁾ bestemmer, at de beløb, der som

følge af beslutningen om regnskabsafslutning omhandlet i forordningens artikel 10, stk. 1, første afsnit, skal tilbagebetales af eller udbetales til den enkelte medlemsstat, fastsættes ved, at de månedlige betalinger, der er foretaget for det pågældende regnskabsår, dvs. 2007, trækkes fra de udgifter, der er anerkendt for samme regnskabsår i henhold til stk. 1. Kommissionen trækker dette beløb fra eller lægger det til den månedlige betaling vedrørende de udgifter, der er afholdt i den anden måned efter beslutningen om regnskabsafslutning.

(4) Efter artikel 32, stk. 5, i forordning (EF) nr. 1290/2005 bæres de finansielle konsekvenser af den manglende inddrivelse som følge af uregelmæssigheder af den pågældende medlemsstat med 50 % og af EU-budgettet med 50 %, hvis inddrivelsen som følge af disse uregelmæssigheder ikke har fundet sted inden for en frist på fire år efter datoen for den første administrative eller retslige konstatering eller på otte år, hvis inddrivelsen er genstand for søgsmål ved de nationale domstole. Artikel 32, stk. 3, i nævnte forordning forpligter medlemsstaterne til sammen med årsregnskaberne at tilsende Kommissionen en sammenfattende oversigt over de inddrivelsesprocedurer, der er iværksat som følge af uregelmæssigheder. I forordning (EF) nr. 885/2006 er der fastsat nærmere bestemmelser om medlemsstaternes forpligtelse til at indberette beløb, der skal inddrives. I bilag III til nævnte forordning findes modellen for den tabel, som medlemsstaterne skulle fremlægge i 2008. Kommissionen bør på basis af de tabeller, som medlemsstaterne har udfyldt, vedtage en afgørelse om de finansielle konsekvenser af den manglende inddrivelse af beløb, der er udbetalt som følge af uregelmæssigheder, der er mere end henholdsvis fire eller otte år gamle. Denne afgørelse foregriber ikke fremtidige overensstemmelsesafgørelser efter artikel 32, stk. 8, i forordning (EF) nr. 1290/2005.

(5) Medlemsstaterne kan i henhold til artikel 32, stk. 6, i forordning (EF) nr. 1290/2005 beslutte ikke at fortsætte inddrivelsen. En sådan beslutning kan kun træffes, hvis de allerede påløbne og de yderligere forventede udgifter til inddrivelse tilsammen vil være større end det beløb, der skal inddrives, eller hvis inddrivelse ikke er mulig på grund af, at debitor eller de personer, der er juridisk ansvarlige for uregelmæssigheden, er insolvente, hvilket skal være konstateret og anerkendt i henhold til den

⁽¹⁾ EUT L 209 af 11.8.2005, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 139 af 29.5.2008, s. 33.

⁽³⁾ EUT L 33 af 3.2.2009, s. 38.

⁽⁴⁾ EUT L 35 af 6.2.2010, s. 11.

⁽⁵⁾ EUT L 171 af 23.6.2006, s. 90.

pågældende medlemsstats lovgivning. Hvis denne beslutning er truffet inden for en frist på fire år efter datoen for den første administrative eller retslige konstatering eller på otte år, hvis inddrivelsen er genstand for søgsmål ved de nationale domstole, bør de finansielle konsekvenser af den manglende inddrivelse bæres af EU-budgettet med 100 %. I den sammenfattende oversigt, der omhandles i artikel 32, stk. 3, i forordning (EF) nr. 1290/2005, angives de beløb, for hvilke medlemsstaten har besluttet ikke at fortsætte inddrivelsesprocedurerne, samt begrundelsen for beslutningen herom. Disse beløb afholdes ikke af de pågældende medlemsstater, og byrden påhviler derfor EU-budgettet. Denne afgørelse foregriber ikke fremtidige overensstemmelsesafgørelser efter artikel 32, stk. 8, i nævnte forordning.

- (6) Kommissionen skal ved afslutningen af de pågældende betalingsorganers regnskaber tage hensyn til de beløb, der allerede er tilbagebetalt af de pågældende medlemsstater i medfør af beslutning 2008/396/EF, beslutning 2009/87/EF og afgørelse 2010/62/EU.
- (7) Efter artikel 30, stk. 2, i forordning (EF) nr. 1290/2005 foregriber denne afgørelse ikke Kommissionens senere afgørelser om afvisning af EU-finansiering af udgifter, der ikke er afholdt i henhold til EU-bestemmelserne —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Hermed afsluttes regnskaberne for det italienske betalingsorgan »ARBEA« vedrørende udgifter, der finansieres af Den Europæiske Garantifond for Landbruget (EGFL), for regnskabsåret 2007.

De beløb, der skal tilbagebetales af eller udbetales til den enkelte medlemsstat i henhold til nærværende afgørelse, herunder dem, der er en følge af anvendelsen af artikel 32, stk. 5, i forordning (EF) nr. 1290/2005, er angivet i bilaget.

Artikel 2

Denne afgørelse er rettet til Den Italienske Republik.

Udfærdiget i Bruxelles, den 15. februar 2011.

På Kommissionens vegne
Dacian CIOLOȘ
Medlem af Kommissionen

AFSLUTNING AF BETALINGSORGANERNES REGNSKABER

REGNSKABSÅRET 2007

BELØB, DER SKAL TILBAGEBETALES AF ELLER UDBETALES TIL MEDLEMSSTATEN

MS		2007 - Udgifter/formålsbestemte indtægter for de betalingsorganer, for hvilke regnskaberne er		a + b i alt	Nedsættelser og suspensioner for hele regnskabsåret ⁽¹⁾	Nedsættelser efter artikel 32 i forordning (EF) nr. 1290/2005	I alt, inkl. nedsættelser og suspensioner	Udbetalt til medlemsstaten for regnskabsåret	Beløb, der skal tilbagebetales af (-) eller udbetales til (+) medlemsstaten ⁽²⁾	Beløb, der skal tilbagebetales af (-) eller udbetales til (+) medlemsstaten under beslutning 2008/396/EF	Beløb, der skal tilbagebetales af (-) eller udbetales til (+) medlemsstaten under afgørelse 2009/87/EF	Beløb, der skal tilbagebetales af (-) eller udbetales til (+) medlemsstaten under afgørelse 2010/62/EU	Beløb, der skal tilbagebetales af (-) eller udbetales til (+) medlemsstaten ⁽²⁾
		afsluttede	udskilte										
		= udgifter/formålsbestemte indtægter opført i årsregnskabet	= udgifter/-formålsbestemte indtægter anmeldt i de månedlige angivelser										
		a	b	c = a + b	d	e	f = c + d + e	g	h = f - g	i	i'	i''	j = h - i - i' - i''
IT	EUR	4 626 504 872,47	0,00	4 626 504 872,47	- 27 293 119,73	- 114 581 208,51	4 484 630 544,23	4 607 194 902,42	- 122 564 358,19	- 122 564 358,19	0,00	0,00	0,00

MS		Udgifter ⁽³⁾	Formålsbestemte indtægter ⁽³⁾	Sukkerfonden		Artikel 32 (= e)	I alt (= h)
				Udgifter ⁽⁴⁾	Formålsbest. indt. ⁽⁴⁾		
		05 07 01 06	6701	05 02 16 02	6803	6702	
		k	l	m	n	o	p = k + l + m + n + o
IT	EUR	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

⁽¹⁾ Nedsættelserne og suspensionerne udgør de beløb, som er konteret under forskudsordningen, hvortil lægges korrektionerne for de ikke-overholdte betalingsfrister, der blev konstateret i august, september og oktober 2007.

⁽²⁾ Til beregning af det beløb, der skal tilbagebetales af eller konteres medlemsstaten, er der anvendt de samlede angivelser af afsluttede udgifter, der er opført i årsregnskabet (kolonne a), eller de samlede månedlige angivelser af udskilte udgifter (kolonne b).

Vekselkurs, jf. artikel 7, stk. 2, i Kommissionens forordning (EF) nr. 883/2006.

⁽³⁾ Hvis de formålsbestemte indtægter er til medlemsstatens fordel, skal de anmeldes under 05 07 01 06.

⁽⁴⁾ Hvis de formålsbestemte indtægter for Sukkerfonden er til medlemsstatens fordel, skal de anmeldes under 05 02 16 02.

NB: Kontoplan 2011: 05 07 01 06, 05 02 16 02, 6701, 6702, 6803

KOMMISSIONENS AFGØRELSE

af 15. februar 2011

om afslutning af regnskaberne for visse betalingsorganer i Italien vedrørende de udgifter, der finansieres af Den Europæiske Landbrugsfond for Udvikling af Landdistrikterne (ELFUL), for regnskabsåret 2008

*(meddelt under nummer K(2011) 754)***(Kun den italienske udgave er autentisk)**

(2011/103/EU)

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 1290/2005 af 21. juni 2005 om finansiering af den fælles landbrugspolitik ⁽¹⁾, særlig artikel 30 og 33,

efter høring af Fondskomiteén og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Kommissionens beslutning 2009/373/EF ⁽²⁾, afgørelse 2010/59/EU ⁽³⁾ og afgørelse 2010/721/EU ⁽⁴⁾ har for regnskabsåret 2008 afsluttet regnskaberne for alle betalingsorganer undtagen det tyske betalingsorgan »Bayern«, det græske betalingsorgan »OPEKEPE« og det italienske betalingsorgan »ARBEA«.
- (2) Efter fremsendelsen af nye oplysninger og efter yderligere kontroller kan Kommissionen nu vedtage en afgørelse vedrørende udgifter, der finansieres af Den Europæiske Landbrugsfond for Udvikling af Landdistrikterne (ELFUL), om, hvorvidt de regnskaber, som det italienske betalingsorgan »ARBEA« har fremsendt, er fuldstændige, nøjagtige og pålidelige.
- (3) Efter artikel 30, stk. 2, i forordning (EF) nr. 1290/2005 foregriber denne afgørelse ikke Kommissionens senere

afgørelser om afvisning af EU-finansiering af udgifter, der ikke er afholdt i henhold til EU-bestemmelserne —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Hermed afsluttes regnskaberne for det italienske betalingsorgan »ARBEA« vedrørende udgifter, der finansieres af Den Europæiske Landbrugsfond for Udvikling af Landdistrikterne (ELFUL), for regnskabsåret 2008.

I bilaget er angivet de beløb, der under hvert program for udvikling af landdistrikterne skal tilbagebetales af eller udbetales til den enkelte medlemsstat i henhold til denne afgørelse, herunder også de beløb, der følger af anvendelsen af artikel 33, stk. 8, i forordning (EF) nr. 1290/2005.

Artikel 2

Denne afgørelse er rettet til Den Italienske Republik.

Udfærdiget i Bruxelles, den 15. februar 2011.

På Kommissionens vegne

Dacian CIOLOȘ

Medlem af Kommissionen

⁽¹⁾ EUT L 209 af 11.8.2005, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 116 af 9.5.2009, s. 21.

⁽³⁾ EUT L 34 af 5.2.2010, s. 26.

⁽⁴⁾ EUT L 312 af 27.11.2010, s. 23.

**AFSLUTNING AF UDSKILTE UDGIFTER TIL LANDDISTRIKTSPROGRAMMER OG FORANSTALTNINGER
FOR REGNSKABSÅRET 2008**

Beløb, der skal tilbagebetales af eller udbetales til medlemsstaten pr. program

(EUR)							
CCI	Udgifter 2008	Korrektioner	I alt	Ikke-geanvendelige beløb	Beløb, der er godkendt og afsluttet for regnskabsåret 2008	Mellemliggende betalinger, som medlemsstaten har fået tilbagebetalt i regnskabsåret	Beløb, som skal tilbagebetales af (-) eller udbetales til (+) medlemsstaten i næste anmeldelse
IT: 2007IT06RPO0017	i	ii	iii = i + ii	iv	v = iii - iv	vi	vii = v - vi
113	13 960,24	0,00	13 960,24	0,00	13 960,24	13 960,24	0,00
211	120 914,76	0,00	120 914,76	0,00	120 914,76	120 914,76	0,00
214	16 824 475,27	0,00	16 824 475,27	0,00	16 824 475,27	16 944 398,00	- 119 922,73
221	1 194 719,75	0,00	1 194 719,75	0,00	1 194 719,75	1 194 719,72	0,03
I alt	18 154 070,02	0,00	18 154 070,02	0,00	18 154 070,02	18 273 992,72	- 119 922,70

KOMMISSIONENS AFGØRELSE

af 15. februar 2011

om afslutning af regnskaberne for et betalingsorgan i Italien vedrørende de udgifter, der finansieres af Den Europæiske Garantifond for Landbruget (EGFL), for regnskabsåret 2008

(meddelt under nummer K(2011) 757)

(Kun den italienske udgave er autentisk)

(2011/104/EU)

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 1290/2005 af 21. juni 2005 om finansiering af den fælles landbrugspolitik ⁽¹⁾, særlig artikel 30 og artikel 32, stk. 8,

efter høring af Komitéen for Landbrugsfondene og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Kommissionens beslutning 2009/367/EF ⁽²⁾ og afgørelse 2010/56/EU ⁽³⁾ har for regnskabsåret 2008 afsluttet regnskaberne for alle betalingsorganer, undtagen det italienske betalingsorgan »ARBEA« og det græske betalingsorgan »OPEKEPE«.
- (2) Efter fremsendelsen af nye oplysninger og efter yderligere kontroller kan Kommissionen nu vedtage en afgørelse om, hvorvidt de regnskaber, som det italienske betalingsorgan »ARBEA« har fremsendt, er fuldstændige, nøjagtige og pålidelige.
- (3) Artikel 10, stk. 2, første afsnit, i Kommissionens forordning (EF) nr. 885/2006 af 21. juni 2006 om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EF) nr. 1290/2005 for så vidt angår godkendelse af betalingsorganer og andre organer og regnskabsafslutning for EGFL og ELFUL ⁽⁴⁾ bestemmer, at de beløb, der som følge af beslutningen om regnskabsafslutning omhandlet i forordningens artikel 10, stk. 1, første afsnit, skal tilbagebetales af eller udbetales til den enkelte medlemsstat, fastsættes ved, at de månedlige betalinger, der er foretaget for det pågældende regnskabsår, dvs. 2008, trækkes fra de udgifter, der er anerkendt for samme regnskabsår i henhold til stk. 1. Kommissionen trækker dette beløb fra eller lægger det til den månedlige betaling vedrørende de udgifter, der er afholdt i den anden måned efter beslutningen om regnskabsafslutning.
- (4) I henhold til artikel 32, stk. 5, i forordning (EF) nr. 1290/2005 bæres de finansielle konsekvenser af den manglende inddrivelse som følge af uregelmæssigheder af den pågældende medlemsstat med 50 % og af

EU-budgettet med 50 %, hvis inddrivelsen som følge af disse uregelmæssigheder ikke har fundet sted inden for en frist på fire år efter datoen for den første administrative eller retslige konstatering eller på otte år, hvis inddrivelsen er genstand for søgsmål ved de nationale domstole. Artikel 32, stk. 3, i nævnte forordning forpligter medlemsstaterne til sammen med årsregnskaberne at tilsende Kommissionen en sammenfattende oversigt over de inddrivelsesprocedurer, der er iværksat som følge af uregelmæssigheder. I forordning (EF) nr. 885/2006 er der fastsat nærmere bestemmelser om medlemsstaternes forpligtelse til at indberette beløb, der skal inddrives. I bilag III til nævnte forordning findes modellen for den tabel, som medlemsstaterne skulle fremlægge i 2009. Kommissionen bør på basis af de tabeller, som medlemsstaterne har udfyldt, vedtage en afgørelse om de finansielle konsekvenser af den manglende inddrivelse af beløb, der er udbetalt som følge af uregelmæssigheder, der er mere end henholdsvis fire eller otte år gamle. Denne afgørelse foregriber ikke fremtidige overensstemmelsesafgørelser efter artikel 32, stk. 8, i forordning (EF) nr. 1290/2005.

- (5) Medlemsstaterne kan i henhold til artikel 32, stk. 6, i forordning (EF) nr. 1290/2005 beslutte ikke at fortsætte inddrivelsen. En sådan beslutning kan kun træffes, hvis de allerede påløbne og de yderligere forventede udgifter til inddrivelse tilsammen vil være større end det beløb, der skal inddrives, eller hvis inddrivelse ikke er mulig på grund af, at debitor eller de personer, der er juridisk ansvarlige for uregelmæssigheden, er insolvente, hvilket skal være konstateret og anerkendt i henhold til den pågældende medlemsstats lovgivning. Hvis denne beslutning ikke er truffet inden for en frist på fire år efter datoen for den første administrative eller retslige konstatering eller på otte år, hvis inddrivelsen er genstand for søgsmål ved de nationale domstole, bør de finansielle konsekvenser af den manglende inddrivelse bæres af EU-budgettet med 100 %. I den sammenfattende oversigt, der omhandles i artikel 32, stk. 3, i forordning (EF) nr. 1290/2005, angives de beløb, for hvilke medlemsstaten har besluttet ikke at fortsætte inddrivelsesprocedurerne, samt begrundelsen for beslutningen herom. Disse beløb afholdes ikke af de pågældende medlemsstater, og byrden påhviler derfor EU-budgettet. Denne afgørelse foregriber ikke fremtidige overensstemmelsesafgørelser efter artikel 32, stk. 8, i nævnte forordning.
- (6) Kommissionen skal ved afslutningen af de pågældende betalingsorganers regnskaber tage hensyn til de beløb, der allerede er tilbagebetalt af de pågældende medlemsstater i medfør af beslutning 2009/367/EF og afgørelse 2010/56/EU.

⁽¹⁾ EUT L 209 af 11.8.2005, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 111 af 5.5.2009, s. 44.

⁽³⁾ EUT L 32 af 4.2.2010, s. 6.

⁽⁴⁾ EUT L 171 af 23.6.2006, s. 90.

- (7) Efter artikel 30, stk. 2, i forordning (EF) nr. 1290/2005 foregriber nærværende afgørelse ikke Kommissionens senere afgørelser om afvisning af EU-finansiering for udgifter, der ikke er afholdt i henhold til EU-bestemmelserne —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Hermed afsluttes regnskaberne for det italienske betalingsorgan »ARBEA« vedrørende udgifter, der finansieres af Den Europæiske Garantifond for Landbruget (EGFL), for regnskabsåret 2008.

De beløb, der skal tilbagebetales af eller udbetales til den enkelte medlemsstat i henhold til nærværende afgørelse, herunder dem, der er en følge af anvendelsen af artikel 32, stk. 5, i forordning (EF) nr. 1290/2005, er angivet i bilaget.

Artikel 2

Denne afgørelse er rettet til Den Italienske Republik.

Udfærdiget i Bruxelles, den 15. februar 2011.

På Kommissionens vegne

Dacian CIOLOȘ

Medlem af Kommissionen

AFSLUTNING AF BETALINGSORGANERNES REGNSKABER

REGNSKABSÅRET 2008

Beløb, der skal tilbagebetales af eller udbetales til medlemsstaten

MS		2008 — Udgifter/formålsbestemte indtægter, for hvilke regnskaberne er		I alt a + b	Nedsættelser og suspensioner for hele regnskabsåret ⁽¹⁾	Nedsættelser efter artikel 32 i forordning (EF) nr. 1290/2005	I alt, inklusive nedsættelser og suspensioner	Udbetalt til medlemsstaten for regnskabsåret	Beløb, der skal tilbagebetales af (–) eller udbetales til (+) medlemsstaten ⁽²⁾	Beløb, der skal tilbagebetales af (–) eller udbetales til (+) medlemsstaten under beslutning 2009/367/EF	Beløb, der skal tilbagebetales af (–) eller udbetales til (+) medlemsstaten under afgørelse 2010/56/EU	Beløb, der skal tilbagebetales af (–) eller udbetales til (+) medlemsstaten ⁽²⁾
		afsluttede	udskilte									
		= udgifter/formålsbestemte indtægter opført i årsregnskabet	= udgifter/formålsbestemte indtægter anmeldt i de månedlige angivelser									
		a	b	c = a + b	d	e	f = c + d + e	g	h = f – g	i	i'	j = h – i – i'
IT	EUR	4 270 684 692,35	0,00	4 270 684 692,35	– 1 887 157,65	– 4 363 298,08	4 264 434 236,62	4 264 132 179,52	302 057,10	256 775,28	0,00	45 281,82

MS		Udgifter ⁽³⁾	Formålsbestemte indtægter ⁽³⁾	Sukkerfonden		Artikel 32 (= e)	I alt (= h)
				Udgifter ⁽⁴⁾	Formålsbestemte indtægter ⁽⁴⁾		
		05 07 01 06	6701	05 02 16 02	6803	6702	
		k	l	m	n	o	p = k + l + m + n + o
IT	EUR	45 281,82	0,00	0,00	0,00	0,00	45 281,82

⁽¹⁾ Nedsættelserne og suspensionerne er indregnet i betalingssystemet, hvortil der bl.a. lægges korrektioner for manglende overholdelse af betalingsfrister i august, september og oktober 2008.

⁽²⁾ Til beregning af det beløb, der skal tilbagebetales af eller konteres medlemsstaten, er der anvendt de samlede angivelser af afsluttede udgifter, der er opført i årsregnskabet (kolonne a), eller de samlede månedlige angivelser af udskilte udgifter (kolonne b).

Gældende valutakurs: Artikel 7, stk. 2, i Kommissionens forordning (EF) nr. 883/2006.

⁽³⁾ Hvis de formålsbestemte indtægter er til medlemsstatens fordel, skal de anmeldes under 05 07 01 06.

⁽⁴⁾ Hvis de formålsbestemte indtægter for Sukkerfonden er til medlemsstatens fordel, skal de anmeldes under 05 02 16 02.

NB: Kontoplan 2011: 05 07 01 06, 05 02 16 02, 6 7 0 1, 6 7 0 2, 6 8 0 3.

KOMMISSIONENS AFGØRELSE

af 15. februar 2011

om afslutning af regnskaberne for visse betalingsorganer i Italien og Rumænien vedrørende de udgifter, der finansieres af Den Europæiske Garantifond for Landbruget (EGFL), for regnskabsåret 2009

(meddelt under nummer K(2011) 770)

(Kun den italienske og den rumænske udgave er autentiske)

(2011/105/EU)

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 1290/2005 af 21. juni 2005 om finansiering af den fælles landbrugspolitik ⁽¹⁾, særlig artikel 30 og artikel 32, stk. 8,

efter høring af Komitéen for Landbrugsfondene og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Kommissionens afgørelse 2010/258/EU ⁽²⁾ og 2010/730/EU ⁽³⁾ har afsluttet regnskaberne for alle betalingsorganer, undtagen de italienske betalingsorganer »AGEA« og »ARBEA« og det rumænske betalingsorgan »PIAA«.
- (2) Efter fremsendelsen af nye oplysninger og efter yderligere kontroller kan Kommissionen nu vedtage en afgørelse om, hvorvidt de regnskaber, som de italienske betalingsorganer »AGEA« og »ARBEA« og det rumænske betalingsorgan »PIAA« har fremsendt, er fuldstændige, nøjagtige og pålidelige.
- (3) Artikel 10, stk. 2, første afsnit, i Kommissionens forordning (EF) nr. 885/2006 af 21. juni 2006 om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EF) nr. 1290/2005 for så vidt angår godkendelse af betalingsorganer og andre organer og regnskabsafslutning for EGFL og ELFUL ⁽⁴⁾ bestemmer, at de beløb, der som følge af beslutningen om regnskabsafslutning omhandlet i forordningens artikel 10, stk. 1, første afsnit, skal tilbagebetales af eller udbetales til den enkelte medlemsstat, fastsættes ved, at de månedlige betalinger, der er foretaget for det pågældende regnskabsår, dvs. 2009, trækkes fra de udgifter, der er anerkendt for samme regnskabsår i henhold til stk. 1. Kommissionen trækker dette beløb fra eller lægger det til den månedlige betaling vedrørende de udgifter, der er afholdt i den anden måned efter beslutningen om regnskabsafslutning.
- (4) Efter artikel 32, stk. 5, i forordning (EF) nr. 1290/2005 bæres de finansielle konsekvenser af den manglende inddrivelse som følge af uregelmæssigheder af den pågældende medlemsstat med 50 % og af EU-budgettet med

50 %, hvis inddrivelsen som følge af disse uregelmæssigheder ikke har fundet sted inden for en frist på fire år efter datoen for den første administrative eller retslige konstatering eller på otte år, hvis inddrivelsen er genstand for søgsmål ved de nationale domstole. Artikel 32, stk. 3, i nævnte forordning forpligter medlemsstaterne til sammen med årsregnskaberne at tilsende Kommissionen en sammenfattende oversigt over de inddrivelsesprocedurer, der er iværksat som følge af uregelmæssigheder. I forordning (EF) nr. 885/2006 er der fastsat nærmere bestemmelser om medlemsstaternes forpligtelse til at indberette beløb, der skal inddrives. I bilag III til nævnte forordning findes modellen for den tabel, som medlemsstaterne skulle fremlægge i 2010. Kommissionen bør på basis af de tabeller, som medlemsstaterne har udfyldt, vedtage en afgørelse om de finansielle konsekvenser af den manglende inddrivelse af beløb, der er udbetalt som følge af uregelmæssigheder, der er mere end henholdsvis fire eller otte år gamle. Denne afgørelse foregriber ikke fremtidige overensstemmelsesafgørelser efter artikel 32, stk. 8, i forordning (EF) nr. 1290/2005.

- (5) Medlemsstaterne kan i henhold til artikel 32, stk. 6, i forordning (EF) nr. 1290/2005 beslutte ikke at fortsætte inddrivelsen. En sådan beslutning kan kun træffes, hvis de allerede påløbne og de yderligere forventede udgifter til inddrivelse tilsammen vil være større end det beløb, der skal inddrives, eller hvis inddrivelse ikke er mulig på grund af, at debitor eller de personer, der er juridisk ansvarlige for uregelmæssigheden, er insolvente, hvilket skal være konstateret og anerkendt i henhold til den pågældende medlemsstats lovgivning. Hvis denne beslutning er truffet inden for en frist på fire år efter datoen for den første administrative eller retslige konstatering eller på otte år, hvis inddrivelsen er genstand for søgsmål ved de nationale domstole, bør de finansielle konsekvenser af den manglende inddrivelse bæres af EU-budgettet med 100 %. I den sammenfattende oversigt, der omhandles i artikel 32, stk. 3, i forordning (EF) nr. 1290/2005, angives de beløb, for hvilke medlemsstaten har besluttet ikke at fortsætte inddrivelsesprocedurerne, samt begrundelsen for beslutningen herom. Disse beløb afholdes ikke af de pågældende medlemsstater, og byrden påhviler derfor EU-budgettet. Denne afgørelse foregriber ikke fremtidige overensstemmelsesafgørelser efter artikel 32, stk. 8, i nævnte forordning.

- (6) Kommissionen skal ved afslutningen af de pågældende betalingsorganers regnskaber tage hensyn til de beløb, der allerede er tilbagebetalt af de pågældende medlemsstater i medfør af afgørelse 2010/258/EU og 2010/730/EU.

⁽¹⁾ EUT L 209 af 11.8.2005, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 112 af 5.5.2010, s. 17.

⁽³⁾ EUT L 315 af 1.12.2010, s. 35.

⁽⁴⁾ EUT L 171 af 23.6.2006, s. 90.

- (7) Efter artikel 30, stk. 2, i forordning (EF) nr. 1290/2005 foregriber denne afgørelse ikke Kommissionens senere afgørelser om afvisning af EU-finansiering af udgifter, der ikke er afholdt i henhold til EU-bestemmelserne —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Hermed afsluttes regnskaberne for de italienske betalingsorganer »AGEA« og »ARBEA« og det rumænske betalingsorgan »PIAA« vedrørende udgifter, der finansieres af Den Europæiske Garanti-fond for Landbruget (EGFL), for regnskabsåret 2009.

De beløb, der skal tilbagebetales af eller udbetales til den enkelte medlemsstat i henhold til nærværende afgørelse, herunder dem,

der er en følge af anvendelsen af artikel 32, stk. 5, i forordning (EF) nr. 1290/2005, er angivet i bilaget.

Artikel 2

Denne afgørelse er rettet til Den Italienske Republik og Rumænien.

Udfærdiget i Bruxelles, den 15. februar 2011.

På Kommissionens vegne

Dacian CIOLOȘ

Medlem af Kommissionen

AFSLUTNING AF BETALINGSORGANERNES REGNSKABER

REGNSKABSÅRET 2009

Beløb, der skal tilbagebetales af eller udbetales til medlemsstaten

MS		2009 — Udgifter/formålsbestemte indtægter for de betalingsorganer, for hvilke regnskaberne er		I alt a + b	Nedsættelser og suspensioner for hele regnskabsåret ⁽¹⁾	Nedsættelser efter artikel 32 i forordning (EF) nr. 1290/2005	I alt, inkl. Nedsættelser og suspensioner	Udbetalt til medlemsstaten for regnskabsåret	Beløb, der skal tilbagebetales af (-) eller udbetales til (+) medlemsstaten ⁽²⁾	Beløb, der skal tilbagebetales af (-) eller udbetales til (+) medlemsstaten under afgørelse 2010/258/EU	Beløb, der skal tilbagebetales af (-) eller udbetales til (+) medlemsstaten under afgørelse 2010/730/EU	Beløb, der skal tilbagebetales af (-) eller udbetales til (+) medlemsstaten ⁽²⁾
		afsluttede	udskilte									
		= udgifter/formålsbestemte indtægter opført i årsregnskabet	= udgifter/formålsbestemte indtægter anmeldt i de månedlige angivelser									
		a	b	c = a + b	d	e	f = c + d + e	g	h = f - g	i	l'	j = h - l - l'
IT	EUR	4 734 018 409,62	0,00	4 734 018 409,62	- 8 483 198,39	- 14 355 208,39	4 711 180 002,84	4 728 063 868,22	- 16 883 865,38	- 2 395 176,69	0,00	- 14 488 688,69
RO	EUR	580 639 557,26	0,00	580 639 557,26	- 9 399 922,54	0,00	571 239 634,72	575 930 420,08	- 4 690 785,36	0,00	0,00	- 4 690 785,36

MS		Udgifter ⁽³⁾	Formålsbestemte indtægter ⁽³⁾	Sukkerfonden		Artikel 32 (= e)	I alt (= h)
				Udgifter ⁽⁴⁾	Formålsbestemte indtægter ⁽⁴⁾		
		05 07 01 06	6701	05 02 16 02	6803	6702	
		k	l	m	n	o	p = k + l + m + n + o
IT	EUR	204 519,71	- 2 768 132,08	0,00	0,00	- 11 925 076,32	- 14 488 688,69
RO	EUR	- 4 690 785,36	0,00	0,00	0,00	0,00	- 4 690 785,36

⁽¹⁾ Nedsættelserne og suspensionerne er indregnet i betalingssystemet, hvortil der bl.a. lægges korrektioner for manglende overholdelse af betalingsfrister i august, september og oktober 2009.

⁽²⁾ Til beregning af det beløb, der skal tilbagebetales af eller konteres medlemsstaten, er der anvendt de samlede angivelser af afsluttede udgifter, der er opført i årsregnskabet (kolonne a), eller de samlede månedlige angivelser af udskilte udgifter (kolonne b).

Gældende vekselkurs: Artikel 7, stk. 2, i Kommissionens forordning (EF) nr. 883/2006.

⁽³⁾ Hvis de formålsbestemte indtægter er til medlemsstatens fordel, skal de anmeldes under 05 07 01 06.

⁽⁴⁾ Hvis de formålsbestemte indtægter for Sukkerfonden er til medlemsstatens fordel, skal de anmeldes under 05 02 16 02.

NB: Kontoplan 2011: 05 07 01 06, 05 02 16 02, 6701, 6702, 6803.

ABONNEMENTSPRISER 2011 (ekskl. moms, inkl. normale forsendelsesomkostninger)

EU-Tidende, L- + C-udgaven, kun papirudgave	22 officielle EU-sprog	1 100 EUR pr. år
EU-Tidende, L- + C-udgaven, papirudgave + årlig dvd	22 officielle EU-sprog	1 200 EUR pr. år
EU-Tidende, L-udgaven, kun papirudgave	22 officielle EU-sprog	770 EUR pr. år
EU-Tidende, L- + C-udgaven, månedlig kumulativ dvd	22 officielle EU-sprog	400 EUR pr. år
Supplement til EUT (S-udgaven), udbud og offentlige kontrakter, dvd, 1 udgave pr. uge	Flersproget: 23 officielle EU-sprog	300 EUR pr. år
EU-Tidende, C-udgaven — udvælgelsesprøver	Sprog iht. udvælgelsesprøve(r)	50 EUR pr. år

Den Europæiske Unions Tidende, der udkommer på EU's officielle sprog, fås i abonnement i 22 sprogudgaver. EU-Tidende omfatter L-udgaven (retsforskrifter) og C-udgaven (meddelelser og oplysninger).

Der abonneres særskilt på hver sprogudgave.

I henhold til Rådets forordning (EF) nr. 920/2005, offentliggjort i EU-Tidende L 156 af 18. juni 2005, er Den Europæiske Unions institutioner midlertidigt fritaget for forpligtelsen til at udarbejde og offentliggøre alle retsakter på irsk. Irske udgaver af EU-Tidende vil derfor blive markedsført særskilt.

Abonnementet på supplementet til EU-Tidende (S-udgaven (udbud og offentlige kontrakter)) omfatter alle udgaver på de 23 officielle sprog på én dvd.

Abonnenter på *Den Europæiske Unions Tidende* kan uden ekstra omkostninger rekvirere eksemplarer af diverse bilag til EU-Tidende (C ... A-udgaver). Abonnenterne gøres opmærksom på udgivelsen af bilagene ved hjælp af »meddelelser til læserne« i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Salg og abonnementer

Betalingsabonnementer på diverse tidsskrifter, som f.eks. *Den Europæiske Unions Tidende*, kan købes gennem vore salgsagenter. Listen over salgsagenterne findes på internettet:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_da.htm

EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) giver direkte og gratis adgang til EU-retten. Via dette netsted kan man konsultere *Den Europæiske Unions Tidende*, og netstedet indeholder endvidere traktaterne, retsforskrifter, retspraksis og forberedende retsakter.

Yderligere oplysninger om Den Europæiske Union findes på: <http://europa.eu>



Den Europæiske Unions Publikationskontor
2985 Luxembourg
LUXEMBOURG

DA